



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 11 mars 2019
(OR. en)

7218/19
ADD 1

Interinstitutionellt ärende:
2019/0048(NLE)

PECHE 97

FÖLJENOT

från:	Jordi AYET PUIGARNAU, direktör, för Europeiska kommissionens generalsekreterare
inkom den:	6 mars 2019
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2019) 98 final - ANNEXES 1 to 2
Ärende:	BILAGOR till förslaget till rådets beslut om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i Indiska oceanens tonfiskkommission och om upphävande av beslut 9398/1/14 REV 1

För delegationerna bifogas dokument – COM(2019) 98 final - ANNEXES 1 to 2 .

Bilaga: COM(2019) 98 final - ANNEXES 1 to 2



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 6.3.2019
COM(2019) 98 final

ANNEXES 1 to 2

BILAGOR

till

förslaget till rådets beslut

**om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i Indiska oceanens
tonfiskkommission och om upphävande av beslut 9398/1/14 REV 1**

BILAGA I

Den ståndpunkt som ska intas på unionens vägnar i Indiska oceanens tonfiskkommission (IOTC)

1. PRINCIPER

Inom ramen för IOTC ska unionen göra följande:

- a) Agera i enlighet med de mål och principer som unionen eftersträvar inom ramen för den gemensamma fiskeripolitiken, särskilt genom att tillämpa försiktighetsansatsen och de mål som är kopplade till maximal hållbar avkastning enligt artikel 2.2. i förordning (EU) nr 1380/2013, för att främja genomförandet av en ekosystemansats i fiskeriförvaltningen, för att i största möjliga utsträckning undvika och minska oönskade fångster och gradvis eliminera utkast och minimera fiskeverksamhetens inverkan på de marina ekosystemen och deras habitat, samt, genom att främja ekonomiskt lönsamt och konkurrenskraftigt fiske i unionen, för att bidra till en rimlig levnadsstandard för dem som är beroende av fiskeverksamhet och ta hänsyn till konsumenternas intressen.
- b) Arbeta i riktning mot att intressenterna deltar på ett lämpligt sätt i utarbetandefasen för IOTC:s åtgärder och säkerställa att de åtgärder som antas inom IOTC är förenliga med IOTC-avtalet.
- c) Säkerställa att de åtgärder som antas inom ramen för IOTC är förenliga med internationell rätt, särskilt bestämmelserna i FN:s havsrättskonvention från 1982, FN:s avtal angående bevarande och förvaltning av gränsöverskridande och långvandrande fiskbestånd från 1995 och 1993 års avtal om att främja fiskefartygens iakttagande av internationella bevarande- och förvaltningsåtgärder på det fria havet, samt FN:s livsmedels- och jordbruksorganisations avtal om hamnstatsåtgärder från 2009.
- d) Främja ståndpunkter som är förenliga med bästa praxis inom regionala fiskeriförvaltningsorganisationer i samma område.
- e) Sträva efter samstämmighet och synergi med den politik som unionen för som en del av sina bilaterala fiskeriförbindelser med tredjeländer samt säkerställa överensstämmelse med dess övriga politik, i synnerhet på områdena yttre förbindelser, sysselsättning, miljö, handel, utveckling, forskning och innovation.
- f) Säkerställa att unionens internationella åtaganden iakttas.
- g) Följa rådets slutsatser av den 19 mars 2012 om kommissionens meddelande om den gemensamma fiskeripolitikens internationella dimension¹.
- h) Sträva efter att skapa likvärdiga förutsättningar för unionens flotta inom IOTC:s avtalsområde, utifrån samma principer och standarder som tillämpas i enlighet med unionslagstiftningen, och främja ett enhetligt genomförande av dessa principer och standarder.
- i) Arbeta i linje med det gemensamma meddelandet från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik och kommissionen, *Internationell världshavsförvaltning: en agenda för havens framtid*², samt rådets slutsatser om detta

¹ 7087/12 REV 1 ADD 1 COR 1.

² JOIN(2016) 49 final, 10.11.2016.

gemensamma meddelande³ och främja åtgärder som stöder och förbättrar ändamålsenligheten hos IOTC och, vid behov, förbättrar förvaltningen och effektiviteten i denna organisation (särskilt vad gäller vetenskap, efterlevnad, transparens och beslutsfattande), som ett bidrag till en hållbar förvaltning av världshaven i alla avseenden.

- j) Främja samordning mellan regionala fiskeriförvaltningsorganisationer och regionala havskonventioner liksom samarbete med globala organisationer, beroende på vad som är tillämpligt, inom ramen för deras respektive mandat, och vid behov.
- k) Främja samordning och samarbete med andra fiskeriförvaltningsorganisationer för tonfisk i frågor av gemensamt intresse, framför allt genom återaktivering av den så kallade Kobe-processen i de regionala fiskeriförvaltningsorganisationerna för tonfisk och genom att utvidga processen till samtliga regionala fiskeriförvaltningsorganisationer.

2. RIKTLINJER

Unionen ska, när så är lämpligt, stödja IOTC:s antagande av följande åtgärder:

- a) Bevarande- och förvaltningsåtgärder för fiskeresurserna inom IOTC:s avtalsområde baserade på bästa tillgängliga vetenskapliga utlåtanden, bland annat totala tillåtna fångstmängder (TAC) och kvoter eller ansträngningsreglering för de levande marina biologiska resurser som regleras av IOTC, vilka skulle innebära uppnående av nyttjandetakten för maximal hållbar avkastning, genom en successiv och stegvis anpassning, senast 2020. Vid behov ska särskilda åtgärder för bestånd som utsätts för överfiske övervägas, i syfte att hålla fiskeansträngningen i linje med tillgängliga fiskemöjligheter.
- b) Åtgärder för att förebygga, motverka och undanröja olagligt, orapporterat och oreglerat fiske (IUU-fiske) i IOTC:s avtalsområde, inbegripet upprättande av förteckningar över IUU-fartyg.
- c) Uppföljnings-, kontroll- och övervakningsåtgärder i IOTC:s avtalsområde i syfte att garantera en effektiv kontroll och överensstämmelse med de åtgärder som antagits inom IOTC.
- d) Åtgärder för att minimera fiskeverksamhetens negativa inverkan på den marina biologiska mångfalden och på marina ekosystem och deras habitat, inbegripet åtgärder för att minska havsföroreningar och utsläpp av plast till havs och för att minska påverkan på den marina biologiska mångfalden och ekosystemen från plast som finns i havet, skyddsåtgärder för känsliga marina ekosystem i IOTC:s avtalsområde i enlighet med FN:s generalförsamlings resolutioner, och åtgärder för att i största möjliga utsträckning undvika och minska oönskade fångster, särskilt av känsliga marina arter, och att gradvis eliminera utkast.
- e) Åtgärder för att förvalta användningen av anordningar som samlar fisk (FAD) bland annat för att förbättra insamlingen av data, för att korrekt kvantifiera, spåra och övervaka användningen av FAD, för att minska påverkan på utsatta tonfiskbestånd, för att minska anordningarnas potentiella effekter på målarter och icke-målarter samt på ekosystemen, och för att minska bidraget till marint skräp.

³ 7348/1/17 REV 1, 24.3.2017.

- f) Åtgärder för att minska påverkan från övergivna, förlorade eller på andra sätt kasserade fiskeredskap i havet och för att underlätta identifiering och bärgning av sådana redskap.
- g) Åtgärder som syftar till förbud mot fiske som uteslutande bedrivs för att skörda hajfenor, och som kräver att alla hajar ska landas med alla hajfenor naturligt fästade vid hajkroppen.
- h) Vid behov och i den utsträckning som relevanta konstituerande handlingar så medger, rekommendationer som främjar genomförandet av Internationella arbetsorganisationens (ILO) konvention om arbete ombord på fiskefartyg.
- i) Ytterligare tekniska åtgärder baserade på rekommendationer från IOTC:s organ och arbetsgrupper.

BILAGA II

Årlig specificering av unionens ståndpunkt under möten i Indiska oceanens tonfiskkommission

Före varje möte i IOTC, när detta organ ska anta beslut som har rättslig verkan för unionen, ska nödvändiga åtgärder vidtas så att den ståndpunkt som ska uttryckas på unionens vägnar tar hänsyn till de senaste vetenskapliga och andra relevanta uppgifter som översänts till Europeiska kommissionen, i enlighet med de principer och riktlinjer som anges i bilaga I.

I detta syfte och på grundval av dessa uppgifter ska kommissionen i god tid före varje möte i IOTC-kommissionen tillstålla rådet eller dess förberedande organ ett skriftligt dokument med uppgifter om den föreslagna specificeringen av unionens ståndpunkt för diskussion och antagande av den ståndpunkt som ska uttryckas på unionens vägnar.

Om det under ett möte i IOTC är omöjligt att nå en överenskommelse, även på plats, som innebär att unionens ståndpunkt beaktar nya element, ska frågan hänskjutas till rådet eller dess förberedande organ.